# Kratke upute za rad **Proline 100 HART**

Odašiljač sa Coriolis senzor





Ove upute su kratke upute za uporabu, one **ne** zamjenjuju Upute za uporabu uz uređaj.

#### **Kratke upute za uporabu transmiter** Sadrže informacije o odašiljaču.

Kratke upute za uporabu senzora → 🗎 3





A0023555

# Kratke upute za uporabu uređaja

Uređaj se sastoji od transmitera i senzora.

Postupak puštanja u rad ovih dviju komponenti opisan je u dva odvojena priručnika:

- Kratke upute za uporabu senzora
- Kratke upute za uporabu transmiter

Molimo pogledajte kratke upute za uporabu pri puštanju u rad uređaja jer sadržaji priručnika se nadopunjuju:

#### Kratke upute za uporabu senzora

Kratke upute za uporabu senzora napravljene su ciljano za stručnjaka koji je odgovoran za ugradnju uređaja za mjerenje.

- Preuzimanje robe i identifikacija proizvoda
- Skladištenje i transport
- Instalacija

#### Kratke upute za uporabu transmiter

Kratke upute za uporabu transmitera napravljene su ciljano za stručnjaka koji je odgovoran za puštanje u pogon, konfiguraciju i parametriziranje uređaja za mjerenje (do prve mjerne vrijednosti).

- Opis proizvoda
- Instalacija
- Električni priključak
- Mogućnosti upravljanja
- Integracija u sustav
- Puštanje u pogon
- Dijagnostička informacija

# Dodatna dokumentacija uređaja



Ove kratke upute za uporabu su Kratke upute za uporabu senzora.

"Kratke upute za uporabu senzora" dostupne su putem:

- interneta: www.endress.com/deviceviewer
- pametnih telefona/tableta: Endress+Hauser Operations App

Detaljnije informacije o uređaju pronaći ćete u Uputama za uporabu, a drugu dokumentaciju:

- interneta: www.endress.com/deviceviewer
- pametnih telefona/tableta: Endress+Hauser Operations App

# Sadržaji

<b>1</b> 1.1	Informacije o dokumentu	<b>5</b>
<b>2</b> 2.1 2.2 2.3 2.4 2.5 2.6	Osnovne sigurnosne napomene	. 7 . 7 . 8 . 8 . 8 . 9
3	Opis proizvoda	. 9
<b>4</b> 4.1	<b>Ugradnja</b> Montiranje uređaja za mjerenje	<b>9</b> . 9
<b>5</b> 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6	Električni priključak Električna sigurnost Zahtjevi povezivanja Priključivanje uređaja Posebne upute za priključivanje Osiguravanje stupnja zaštite Provjera nakon povezivanja	<b>11</b> 11 15 17 20 21
<b>6</b> 6.1 6.2 6.3 6.4	<b>Mogućnosti upravljanja</b> Pregled operativnih mogućnosti . Struktura i funkcija radnog izbornika Pristup radnom izborniku preko internetskog preglednika . Pristup radnom izborniku preko alata za upravljanje	22 23 23 28
7	Integracija u sustav	28
<b>8</b> 8.1 8.2 8.3 8.4	Puštanje u rad Provjera funkcije Postavka operativnog jezika . Konfiguriranje uređaja za mjerenje Postavke zaštite od neovlaštena pristupa	29 29 29 29 30
9	Informacije o dijagnostici	30

# 1 Informacije o dokumentu

# 1.1 Korišteni simboli

#### 1.1.1 Sigurnosni simboli

Simbol	Značenje
A OPASNOST	<b>OPASNOST!</b> Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete dovest će do smrti ili teških tjelesnih ozljeda.
	<b>UPOZORENJE!</b> Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete može dovesti do smrti ili teških tjelesnih ozljeda.
	<b>OPREZ!</b> Ovaj simbol Vas upozorava na opasnu situaciju. Ako je ne izbjegnete on može dovesti do lakših ili srednje teških tjelesnih ozljeda.
NAPOMENA	Napomena! Ovaj simbol sadržava informacije o načinima postupanja i druge činjenice koje ne rezultiraju tjelesnim ozljedama.

#### 1.1.2 Simboli za određene vrste informacija

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	<b>Dozvoljeno</b> Označava postupke, procese ili radnje koje su dozvoljene.		<b>Preporučeno</b> Označava postupke, procese ili radnje koje su preporučene.
X	Zabranjeno Označava postupke, procese ili radnje koje su zabranjene.	i	<b>Savjet</b> Označava dodatne informacije.
	Referenca na dokumentaciju		Referenca na stranicu
	Referenca na sliku	1., 2., 3	Koraci radova
4	Rezultat koraka rada		Vizualna provjera

#### 1.1.3 Električni simboli

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
	Istosmjerna struja	$\sim$	Izmjenična struja
R	Istosmjerna i izmjenična struja		Priključak za uzemljenje Uzemljena stezaljka, koja je s gledišta korisnika uzemljena preko zemnog sustav.

Simbol	Značenje
	Zaštitni vodič (PE) Stezaljka koja mora biti uzemljena prije nego što se smiju uspostaviti drugi priključci.
	<ul> <li>Priključci uzemljenja nalaze se na unutar i izvan uređaja:</li> <li>Unutrašnji priključak uzemljenja: spaja zaštitni vodič s glavnom opskrbom.</li> <li>Vanjski priključak uzemljenja: spaja uređaj sa sustavom uzemljenja postrojenja.</li> </ul>

#### 1.1.4 Simboli alata

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
0	Torks odvijač		Plosnati odvijač
•	Križni odvijač	$\bigcirc \not \models$	Inbus ključ
Ŕ	Viličasti ključ		

### 1.1.5 Simboli na grafičkim prikazima

Simbol	Značenje	Simbol	Značenje
1, 2, 3,	Broj pozicije	1., 2., 3	Koraci radova
A, B, C,	Prikazi	A-A, B-B, C-C,	Presjeci
EX	Područje ugroženo eksplozijama	$\bigotimes$	Sigurno područje (koje nije ugroženo eksplozijama)
≈➡	Smjer strujanja		

# 2 Osnovne sigurnosne napomene

## 2.1 Zahtjevi za osoblje

Osoblje mora za svoj rad ispuniti sljedeće uvjete:

- Školovano stručno osoblje: mora raspolagati s kvalifikacijom, koja odgovara toj funkciji i zadacima.
- mora biti ovlašteno od strane vlasnika sustava/operatera.
- mora biti upoznato s nacionalnim propisima.
- prije početka rada: moraju pročitati i razumjeti upute u priručniku i dodatnu dokumentaciju kao i certifikate (ovisne o primjeni).
- ► slijediti upute i ispuniti osnovne uvjete.

# 2.2 Upotreba primjerena odredbama

#### Primjena i medij

- Mjerni uređaj opisan u ovim kratkim uputama za rad namijenjen je samo za mjerenje protoka tekućina i plinova.
- Mjerni uređaj opisan u ovim kratkim uputama za rad namijenjen je samo za mjerenje protoka tekućina.

Ovisno o naručenoj verziji uređaja, on može mjeriti i potencijalne mjerne tvari ugrožene eksplozijama, zapaljive, otrovne mjerne tvari te mjerne tvari koje potiču požar.

Uređaji za mjerenje za uporabu u opasnim područjima, u higijenskim primjenama ili gdje postoji povećan rizik zbog tlaka procesa, označeni su prikladno na pločici s oznakom tipa.

Kako bi se omogućilo da uređaj za mjerenje ostane u besprijekornom stanju za vrijeme rada potrebno je:

- Pazite na određeni raspon tlaka i temperature.
- Koristite se uređajem za mjerenje samo u skladu s podacima na pločici s oznakom tipa i općim uvjetima navedenim u Uputama za uporabu i dodatnoj dokumentaciji.
- Prema pločici s oznakom tipa provjerite je li naručeni uređaj dopušten za namjeravanu uporabu u opasnom području (npr. zaštita od eksplozije, sigurnost pod tlakom).
- Uređaj za mjerenje primjenjivati samo za medije na koje su materijali u procesu dovoljno otporni.
- Ako se uređajem za mjerenje ne rukuje u atmosferskoj temperaturi sukladnost s bitnim osnovnim uvjetima specificiranim u dotičnoj dokumentaciji uređaja je prijeko potrebna: poglavlje "Dokumentacija".
- Zaštitite uređaj za mjerenje stalno od korozije nastale utjecajima okoliša.

#### Nepravilna uporaba

Uporaba koja nije prikladna može ugroziti sigurnost. Proizvođač ne odgovara za štete koje su nastale iz nestručne i nepravilne upotrebe.

## 

#### Opasnost od pucanja zbog korozivnih i abrazivnih tekućina!

- Provjeriti kompatibilnost tekućine procesa s materijalom senzora.
- ▶ Provjeriti otpor materijala koji su u dodiru s tekućinom u procesu.
- Pazite na određeni raspon tlaka i temperature.

#### NAPOMENA

#### Razjašnjavanje graničnih slučajeva:

Za specijalne mjerne tvari i sredstva za čišćenje tvrtka Endress+Hauser će rado pružiti pomoć kod provjeravanja otpornosti na koroziju materijala koji su u dodiru s mjernim tvarima, ali ne preuzima odgovornost niti ništa ne jamči jer promjene u temperaturi, koncentraciji ili razini onečišćenja u procesu mogu promijeniti parametre otpornosti na koroziju.

#### Preostali rizici

#### **A** UPOZORENJE

# Elektronika i medij mogu uzrokovati zagrijavanje površine. To predstavlja opasnost od opeklina!

 Kod povišene temperature tekućine osigurajte zaštitu od kontakta kako biste izbjegli opekotine.

Primjenjuje se samo za Proline Promass E, F, O, X i Cubemass C

#### **A** UPOZORENJE

#### Opasnost od lomljenja kućišta zbog lomljenja mjerne cijevi!

 U slučaju lomljenja mjerne cijevi za verziju uređaja bez rasprskavajućeg diska, moguće je prekoračiti kapacitet opterećenja kućišta senzora. To može dovesti do pucanja ili kvara kućišta senzora.

## 2.3 Sigurnost na radu

Kod radova na uređaju i s uređajem:

▶ Potrebno je nositi potrebnu osobnu zaštitnu opremu sukladno nacionalnim propisima.

Za radove zavarivanja na cijevima:

▶ nemojte uzemljiti jedinicu za zavarivanje preko uređaja za mjerenje.

Kod rada s uređajem s mokrim rukama:

▶ zbog povećanog rizika električnog šoka, potrebno je nositi rukavice.

# 2.4 Sigurnost na radu

Opasnost od ozljeđivanja.

- ▶ Uređaj se pušta u pogon samo ako je u tehnički besprijekornom i sigurnom stanju.
- ► Osoba koja upravlja uređajem je odgovorna za neometani rad uređaja.

## 2.5 Sigurnost proizvoda

Proizvod je konstruiran tako da je siguran za rad prema najnovijem stanju tehnike, provjeren je te je napustio tvornicu u besprijekornom stanju što se tiče tehničke sigurnosti.

Proizvod ispunjava opće sigurnosne zahtjeve i zakonske zahtjeve. Uz to je usklađen s EZ smjernicama, koje su navedene u EZ izjavi o suglasnosti specifičnoj za uređaj. Tvrtka Endress+Hauser potvrđuje činjenično stanje postavljanjem CE oznake.

## 2.6 IT sigurnost

Jamstvo s naše strane postoji ako se uređaj instalira i primjenjuje sukladno Uputama za uporabu. Uređaj raspolaže sigurnosnim mehanizmima kako bi se zaštitio od hotimičnog namještanja.

Sam operater mora implementirati IT sigurnosne mjere sukladno sigurnosnom standardu operatera, koje uređaj i prijenos podataka dodatno štite.

# 3 Opis proizvoda

Uređaj se sastoji od transmitera i senzora.

Uređaj je dostupan u kompaktnoj verziji:

Odašiljač i senzor stvaraju mehaničku jedinicu.

Detaljne informacije o opisu proizvoda potražite u uputama za uporabu uređaja

# 4 Ugradnja

Detaljne informacije o postavljanju senzora potražite u uputama za uporabu senzora → 
3

## 4.1 Montiranje uređaja za mjerenje

#### 4.1.1 Zakretanje modula zaslona

Lokalni zaslon dostupan je samo sa sljedećom verzijom uređaja: Oznaka za narudžbu za "Zaslon; rad", opcija **B**: 4-linijski; osvjetljeni, putem komunikacije

Modul zaslona se može uključiti za optimiziranje čitljivosti zaslona.

### Verzijs s aluminijskim kućištem



#### Verzije s kompaktnim i ultra kompaktnim kućištem



# 5 Električni priključak

#### **A** UPOZORENJE

# Dijelovi pod naponom! Nepravilni radovi na električnim priključcima mogu dovesti do strujnog udara.

- Postavite uređaj za odvajanje (prekidač ili prekidač napajanja) kako biste jednostavno isključili uređaj s opskrbnog napona.
- Pored osigurača uređaja uključite jedinicu za zaštitu od prenapona s maks. 16 A u ugradnji postrojenja.

# 5.1 Električna sigurnost

U skladu s primjenjivim nacionalnim propisima.

## 5.2 Zahtjevi povezivanja

#### 5.2.1 Potreban alat

- Za ulaze kabela: koristite odgovarajuće alate
- Za pričvrsnu stezaljku (na aluminijskom kućištu): imbus vijak3 mm
- Za pričvrsni vijak (za kućište od nehrđajućeg čelika): viljuškasti ključ 8 mm
- Kliješta za skidanje izolacije sa žice
- Kod upotrebe kabela sa više žica: spojnica za žičanu ferulu

#### 5.2.2 Uvjeti za priključni kabel

Priključni kabeli koje je nabavio korisnik moraju ispunjavati sljedeće uvjete.

#### Dozvoljeno temperaturno područje

- Potrebno je uvažiti upute za ugradnju u zemlji u kojoj se uređaj instalira.
- Kabeli moraju biti prikladni za minimalne i maksimalne temperature koje se mogu očekivati.

#### Kabel za opskrbu naponom (uključujući vodič za unutarnji priključak uzemljenja)

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

#### Signalni kabel

Za prijenos skrbništva, svi signalni vodovi moraju biti oklopljeni kabeli (pletenica od pokositrenog bakra, optička pokrivenost ≥ 85 %). Oklopljeni kabel mora biti spojen s obje strane.

Impulsni/frekvencijski/preklopni izlaz

Standardni instalacijski kable je dovoljan.

Izlaz struje 4 do 20 mA HART

Par upletenih oklopljenih kabela.

Vidjeti https://www.fieldcommgroup.org "SPECIFIKACIJE HART PROTOKOLA".

#### Promjer kabela

- Isporučene kabelske uvodnice: M20 × 1.5 sa kabelom Ø 6 do 12 mm (0.24 do 0.47 in)
- Opružne stezaljke: Presjeci žice 0.5 do 2.5 mm<sup>2</sup> (20 do 14 AWG)

#### 5.2.3 Raspored priključaka

Raspored terminala za električni priključak uređaja nalazi se na natpisnoj pločici priključka elektroničkog modula.

Osim toga, verzija uređaja s Modbus RS485 isporučuje se s sigurnosnom ogradom Promass 100 čija natpisna pločica također sadrži informacije o priključcima.



Za detaljne informacije o rasporedu priključaka pogledajte Upute za uporabu uređaja  $\rightarrow \ \textcircled{B}$  3

#### Odašiljač

Verzija uređaja s HART komunikacijskim protokolom



🖻 1 Raspored terminala 4-20 mA HART s izlazom pulsa/frekvencije/prekidača

- 1 Opskrbni napon: DC 24 V
- 2 Izlaz 1 (aktivni): 4-20 mA HART
- 3 Izlaz 2 (pasivni): izlaz pulsa/frekvencije/prekidača
- 4 Priključak za oklopljeni kabel (IO signali) ako postoji i/ili zaštitno uzemljenje od napona napajanja ako postoji. Nije za opciju C "ultra-kompaktno, higijensko, nehrđajuće".

#### Sigurnosna barijera Promass 100



- 🖻 2 🛛 Sigurnosna barijera Promass 100 sa terminalima
- 1 Neopasno područje i zona 2/odj. 2
- 2 Samosigurna zona

#### 5.2.4 Dodjela pinova, utikač uređaja

#### Supply voltage

2	Pin		Dodjela
	1	L+	DC 24 V
	2		Ne koristi se
	3		Ne koristi se
	4	L-	DC 24 V
$  \setminus \bigcirc \vee$	5		Uzemljenje/oklop <sup>1)</sup>
5	Šifriı	anje	Priključak / utičnica
4	A	ł	Priključak
A0029042			

 Priključak za zaštitno uzemljenje i/ili oklop od napona napajanja ako postoji. Nije za opciju C "ultra-kompaktno, higijensko, nehrđajuće". Napomena: Između spojne matice kabela M12 i kućišta transmitera postoji metalni spoj.

#### Utikač uređaja za prijenos signala (na strani uređaja)

2	Pin	Dodjela		
	1	+	4-20 mA HART (aktivan)	
$\wedge \bigcirc \land$	2	-	4-20 mA HART (aktivan)	
	3	+	Impulsni / frekvencijski / prekidač izlaza (pasivni)	
ידטעטדי	4	-	Impulsni / frekvencijski / prekidač izlaza (pasivni)	
$  \times Q /$	5		Oklop <sup>1)</sup>	
5-/	Šifriı	ranje	Priključak / utičnica	
4	A	A	Utičnica	
A0016810				

 Priključak za oklop kabela (IO signali) ako postoji. Nije za opciju C "ultra-kompaktno, higijensko, nehrđajuće". Napomena: Između spojne matice kabela M12 i kućišta transmitera postoji metalni spoj.

#### 5.2.5 Pripremanje uređaja za mjerenje

#### NAPOMENA

#### Nedovoljno brtve na kućištu!

Operativna pouzdanost uređaja za mjerenje može biti ugrožena.

- ► Koristite prikladne kabelske žile odgovarajućeg stupnja zaštite.
- 1. Uklonite slijepi čep ako je prisutan.
- Ako se uređaj za mjerenje isporučuje bez kabelske uvodnice:
   Osigurajte odgovarajuću kabelsku uvodnicu za odgovarajući spojni kabel.
- Ako se uređaj za mjerenje isporučuje bez kabelske uvodnice: Pridržavajte se zahtjeva za spajanje kabela → 
   <sup>(2)</sup>
   11.

# 5.3 Priključivanje uređaja

### NAPOMENA

#### Električna sigurnost ugrožena je neispravnim priključkom!

- ▶ Radove na električnom spajanju smije izvoditi samo odgovarajuće obučeno stručno osoblje.
- Pridržavajte se primjenjivih federalnih/nacionalnih kodeksa instalacije i propisa.
- ▶ Pridržavajte se lokalnih propisa o sigurnosti na radu.
- ▶ Prije spajanja dodatnih kabela ⊕ uvijek spojite zaštitni kabel za uzemljenje.
- Prilikom uporabe u potencijalno eksplozivnim atmosferama, promatrajte informacije u Ex dokumentaciji specifičnoj za uređaj.

#### 5.3.1 Priključivanje transmitera

Spajanje predajnika ovisi o sljedećim kodovima narudžbe:

- Verzija kućišta: kompaktno ili ultra kompaktno
- Verzija priključka: utikač uređaja ili terminali



- 🕑 3 🛛 Verzija kućišta i verzija priključka
- A Kompaktno, obloženo aluminijem
- *B* Kompaktno, higijensko, nehrđajuće ili kompkatno, nehrđajuće
- C Ultra kompaktno higijensko, nehrđajuće ili ultra kompaktno, nehrđajuće
- 1 Kabelski ulaz ili utikač uređaja za prijenos signala
- 2 Ulaz kabela ili utikač uređaja za napon napajanja
- 3 Uikač uređaja za prijenos signala
- 4 Utikač uređaja za napon napajanja
- 5 Uzemljeni priključak. Kabelske stopice, obujmice za cijevi ili diskovi za uzemljenje preporučuju se za optimizaciju uzemljenja/oklopa.



- 🖻 4 Verzije uređaja s primjerima priključivanja
- 1 Kabel
- 2 Utikač uređaja za prijenos signala
- 3 Utikač uređaja za napon napajanja

 $\blacktriangleright\,$  Priključite kabel prema rasporedu priključaka  $\rightarrow\, \boxplus\,$  12 ili rasporedu pinova utikača uređaja .

Ovisno o verziji kućišta, odspojite lokalni zaslon iz glavnog elektroničkog modula: Upute za rad uređaja .

#### 5.3.2 Jamčenje izjednačavanja potencijala

#### Promass, Cubemass

#### Potrebni uvjeti

Nisu potrebna posebna mjerenja izjednačenja potencijala.

Za uređaje namijenjene za uporabu u opasnim mjestima, obratite pozornost na smjernice u dokumentaciji Ex (XA).

## 5.4 Posebne upute za priključivanje

#### 5.4.1 Primjer priključivanja

#### Izlaz struje 4 do 20 mA HART



- Frimjer povezivanja za 4 do 20 mA HART strujni izlaz (aktivan)
- 1 Sustav automatizacije s ulazom struje (npr. PLC)
- 2 Na jednom kraju predviđena je zaštita kabela. Zaštita kabela mora biti uzemljena na oba kraja kako bi bila u skladu sa zahtjevima EMC; obratite pozornost na specifikacije kabela
- 3 Priključak za HART operativne uređaje
- 4 Otpornik za HART komunikaciju ( $\geq 250 \Omega$ ): pridržavajte se maksimalnog opterećenja od
- 5 Prikaz analogne jedinice: promatrajte maksimalno opterećenje od
- 6 Odašiljač



- Image: Primjer povezivanja za 4 do 20 mA HART strujni izlaz (pasivni)
- 1 Sustav automatizacije s ulazom struje (npr. PLC)
- 2 Pomoćna energija
- 3 Na jednom kraju predviđena je zaštita kabela. Zaštita kabela mora biti uzemljena na oba kraja kako bi bila u skladu sa zahtjevima EMC; obratite pozornost na specifikacije kabela
- 4 Prikaz analogne jedinice: promatrajte maksimalno opterećenje od
- 5 Odašiljač

#### Impuls/frekvencija izlaz



- 7 Primjer povezivanja za pulsni/frekvencijski izlaz (pasivan)
- 1 Sustav automatizacije s pulsnim/frekvencijskim izlazom (npr. PLC s otpornikom za podizanje ili spuštanje 10 k $\Omega$ )
- 2 Opskrba naponom
- 3 Odašiljač: Pridržavajte se vrijednosti ulaza

#### Izlaz prekidača



🖻 8 Primjer povezivanja za izlaz prekidača (pasivan)

- 1 Sustav automatizacije s ulazom prekidača (npr. PLC s otpornikom za podizanje ili spuštanje 10 kΩ)
- 2 Opskrba naponom
- 3 Odašiljač: Pridržavajte se vrijednosti ulaza

# 

#### HART ulaz



- 1 Na jednom kraju predviđena je zaštita kabela. Poštujte specifikacije kabela
- 2 Otpor za HART komunikaciju ( $\geq 250 \Omega$ ): obratite pozornost na maksimalno opterećenje
- *3 Priključak za HART operativne uređaje*
- 4 Jedinica analognog prikaza
- 5 Odašiljač
- 6 Senzor za vanjsku izmjerenu varijablu



🖻 10 Primjer priključivanja za HART ulaz (glavni način) putem ternutačnog izlaza (aktivni)

- 1 Sustav automatizacije s ulazom struje (npr. PLC). Preduvjet: sustav automatizacije s HART verzijom 6, mogu se obraditi HART naredbe 113 i 114.
- 2 Na jednom kraju predviđena je zaštita kabela. Poštujte specifikacije kabela
- 3 Otpor za HART komunikaciju ( $\geq 250 \Omega$ ): obratite pozornost na maksimalno opterećenje
- 4 Priključak za HART operativne uređaje
- 5 Jedinica analognog prikaza
- 6 Odašiljač
- 7 Senzor za vanjsku izmjerenu varijablu

## 5.5 Osiguravanje stupnja zaštite

Uređaj za mjerenje ispunjava sve zahtjeve za stupanj zaštite IP66/67, kućište tipa 4X.

Kako biste osigurali stupanj zaštite IP66/67, kućište tipa 4X, izvedite sljedeće korake nakon električnog priključivanja:

- 1. Provjerite jesu li brtve kućišta čiste i pravilno postavljene.
- 2. Suhe, čiste ili zamijenite brtve ako je potrebno.
- 3. Zategnite sve vijke kućišta i vijčane pokrove.
- 4. Čvrsto zategnite vijčane spojeve kabela.

 Kako bi se osiguralo da vlaga ne ulazi u ulaz kabela: Usmjerite kabel tako da se zakvači prema dolje prije ulaska kabela ("klopka za vodu").



6. Isporučene kabelske uvodnice ne osiguravaju zaštitu kučišta kad nisu u upotrebi. Stoga se moraju zamijeniti slijepim čepovima koji odgovaraju zaštiti kučišta.

## 5.6 Provjera nakon povezivanja

Jesu li uređaj i kabel neoštećeni (vizualni pregled)?		
Ispunjavaju li korišteni kabeli zahtjeve → 🗎 11?		
Provjerite jesu li kablovi zategnuti i dobro provedeni?		
Jesu li sve kabelske žile postavljene, čvrsto zategnute i nepropusne? Provođenje kabela s "zamkom vode" → 🗎 20?		
Ovisno o verziji uređaja: Jesu li svi priključci čvrsto zategnuti ?		
Odgovara li opskrbni napon specifikacijama na pločici s oznakom tipa odašiljača ?		
Je li dodjela priključaka ili pinova utikača uređaja → 🗎 13 ispravna?		
Ovisno o verziji uređaja: • Jesu li vijci za fiksiranje zategnuti s ispravnim zateznim momentom? • Je li sigurnosna stezaljka dobro zategnuta?		

# 6 Mogućnosti upravljanja

# 6.1 Pregled operativnih mogućnosti



- 1 Računalo s internetskim preglednikom (npr. Internet Explorer) ili alatom za upravljanje (npr. FieldCare, AMS Device Manager, SIMATIC PDM)
- 2 Field Xpert SFX350 ili SFX370
- 3 Terenski komunikator 475
- 4 Kontrolni sustav (npr. PLC)

# 6.2 Struktura i funkcija radnog izbornika

#### 6.2.1 Struktura radnog izbornika



🖻 11 🛛 Shematska struktura radnog izbornika

#### 6.2.2 Filozofija upravljanja

Pojedinačni dijelovi radnog izbornika dodijeljeni su određenim ulogama korisnika (rukovatelj, održavanje itd.). Svaka uloga korisnika sadrži tipične zadatke unutar životnog ciklusa uređaja.

Detaljne informacije o opisu proizvoda potražite u uputama za uporabu uređaja.

## 6.3 Pristup radnom izborniku preko internetskog preglednika

#### 6.3.1 Raspon funkcija

Zahvaljujući integriranom web poslužitelju, uređajem se može upravljati i konfigurirati putem web preglednika i putem servisnog sučelja (CDI-RJ45) . Osim izmjerenih vrijednosti, također se prikazuju informacije o statusu uređaja i omogućuju korisniku nadzor nad statusom uređaja. Nadalje, podacima uređaja se može upravljati i mogu se konfigurirati mrežni parametri.



Za dodatne informacije o internetskom poslužitelju pogledajte posebnu dokumentaciju za uređaj

#### 6.3.2 Preduvjeti

#### Hardver računala

Sučelje	Računalo mora imati sučelje RJ45.
Priključak	Standardni Ethernet kabel sa spojnikom RJ45.
Zaslon	Preporučena veličina: ≥12" (ovisi o rezoluciji zaslona)

#### Softver računala

Preporučeni operacijski sustavi	Microsoft Windows 7 ili noviji.
	Podržava se Microsoft Windows XP.
Podržani internetski preglednici	<ul> <li>Microsoft Internet Explorer 8 ili noviji</li> <li>Microsoft Edge</li> <li>Mozilla Firefox</li> <li>Google Chrome</li> <li>Safari</li> </ul>

#### Postavke računala

Prava korisnika	Potrebna su prikladna prava korisnika (npr. administratorska prava) za TCP/IP i postavke proxy poslužitelja (za namještanje IP adrese, maske podmreže itd.).	
Postavke proxy poslužitelja za internetski preglednik	Postavka internetskog preglednika <i>Upotreba proxy poslužitelja za LAN</i> mora se <b>odznačiti</b> .	
JavaScript	JavaScript mora biti omogućen.	
	Ako se JavaScript ne može omogućiti: unesite http://XXX.XXX/basic.html u redak adrese internetskog preglednika, npr. http://192.168.1.212/basic.html. Potpuno funkcionalna, no pojednostavljena verzija strukture radnog izbornika započinje u internetskom pregledniku.	
Mrežne veze	Trebale bi se upotrebljavati samo aktivne mrežne veze za uređaj za mjerenje.	
	Isključite sve ostale mrežne veze kao što je Wi-Fi.	

# U slučaju problema s vezom:

#### Uređaj za mjerenje: preko servisnog sučelja CDI-RJ45

Uređaj	CDI-RJ45 servisno sučelje	
Uređaj za mjerenje	Uređaj za mjerenje ima sučelje RJ45.	
Web poslužitelj	Internetski poslužitelj mora biti uključen; tvornička postavka: UKLJUČEN	

#### 6.3.3 Uspostavljanje veze

#### Preko servisnog sučelja (CDI-RJ45)

Pripremanje uređaja za mjerenje

Konfiguracija internetskog protokola računala

Sljedeće se informacije odnose na zadane postavke Etherneta uređaja.

IP adresa uređaja: 192.168.1.212 (tvornička postavka)

- 1. Uključite uređaj za mjerenje.
- 2. Priključite ga na računalo putem kabela .
- 3. Ako se ne upotrebljava 2. mrežna kartica, zatvorite sve aplikacije na prijenosnom računalu.
  - → Aplikacije za koje je potreban internetski ili mrežni pristup poput e-pošte, aplikacija SAP-a, interneta ili Windows Explorera.
- 4. Zatvorite sve otvorene internetske preglednike.
- 5. Konfigurirajte svojstva internetskog protokola (TCP/IP) kao što je definirano u tablici:

IP adresa	192.168.1.XXX; kao XXX vrijede sve sekvencije brojeva osim: 0, 212 i 255 → npr. 192.168.1.213
Maska podmreže	255.255.255.0
Zadani Gateway	192.168.1.212 ili ostavite ćelije prazne

#### Pokretanje internetskog preglednika

- 1. Pokrenite internetski preglednik na računalu.
- 2. Unesite IP adresu internetskog poslužitelja u polje za adresu internetskog preglednika: 192.168.1.212
  - └ Pojavit će se stranica za prijavu.



Ako se stranica za prijavu ne pojavi ili je stranica nepotpuna, pogledajte posebnu dokumentaciju za web-poslužitelja

#### 6.3.4 Prijava

Pristupni kod	0000 (tvornička postavka); kupac ga može mijenjati
---------------	--

#### 6.3.5 Korisničko sučelje



- 1 Slika uređaja
- 2 Naziv uređaja
- 3 Oznaka uređaja
- 4 Signal statusa
- 5 Trenutačne izmjerene vrijednosti
- 6 Područje navigacije
- 7 Jezik lokalnog zaslona

#### Zaglavlje

Sljedeće se informacije pojavljuju u zaglavlju:

- Oznaka uređaja
- Status uređaja sa signalom statusa
- Trenutačne izmjerene vrijednosti

#### Red s funkcijama

Funkcije	Značenje
Mjerne vrijednosti	Prikazuje izmjerene vrijednosti uređaja za mjerenje
Izbornik	<ul> <li>Pristup radnom izborniku preko uređaja za mjerenje</li> <li>Struktura radnog izbornika je ista kao i za alata za rad</li> <li>Za detaljne informacije o strukturi radnog izbornika pogledajte Upute za uporabu uređaja za mjerenje</li> </ul>
Status uređaja	Prikazuje trenutačno predstojeće dijagnostičke poruke navedene redoslijedom prioriteta

Funkcije	Značenje
Upravljanje podacima	<ul> <li>Razmjena podataka između računala i uređaja za mjerenje:</li> <li>Konfiguracija uređaja:</li> <li>Učitavanje postavki iz uređaja (format XML, spremanje konfiguracije)</li> <li>Spremanje postavki na uređaj (format XML, vraćanje konfiguracije)</li> <li>Zapisnik - izvoz zapisnika protokola (.csv datoteka)</li> <li>Dokumenti - izvoz dokumenata:</li> <li>Izvoz zapisnika podataka sigurnosne kopije (.csv datoteka, kreiranje dokumentacije konfiguracije točke mjerenja)</li> <li>Izvješće o verifikaciji (PDF datoteka, dostupno samo s aplikacijskim paketom "Heartbeat Verification")</li> </ul>
Konfiguracija mreže	<ul> <li>Konfiguracija i provjera svih parametara potrebnih za uspostavljanje veze s uređajem za mjerenje:</li> <li>Mrežne postavke (npr. IP adresa, MAC adresa)</li> <li>Informacije o uređaju (npr. serijski broj, verzija firmvera)</li> </ul>
Odjava	Završavanje rada i pozivanje stranice za prijavu

#### Područje navigacije

Ako se na traci s funkcijama odabere funkcija, podizbornici funkcije otvorit će se u području navigacije. Korisnik sada može navigirati kroz strukturu izbornika.

#### Područje rada

U ovom se području, ovisno o odabranoj funkciji i povezanim podizbornicima, mogu provesti brojne radnje:

- Konfiguracija parametara
- Očitavanje izmjerenih vrijednosti
- Pozivanje teksta za pomoć
- Pokretanje učitavanja/preuzimanja

#### 6.3.6 Onemogućavanje internetskog poslužitelja

Internetski poslužitelj uređaja za mjerenje može se po potrebi uključivati i isključivati upotrebom stavke parametar **Web server functionality**.

#### Navigacija

Izbornik "Expert"  $\rightarrow$  Communication  $\rightarrow$  Web server

#### Pregled parametra s kratkim opisom

Parametar	Opis	Odabir
Web server functionality	Uključivanje i isključivanje internetskog poslužitelja.	<ul><li>Off</li><li>HTML Off</li><li>On</li></ul>

#### Opseg funkcija parametar "Web server functionality"

Opcija	Opis
Off	<ul><li>Internetski poslužitelj u potpunosti je onemogućen.</li><li>Ulaz 80 je zaključan.</li></ul>
On	<ul> <li>Dostupna je puna funkcionalnost internetskog poslužitelja.</li> <li>Upotrebljava se JavaScript.</li> <li>Lozinka se prenosi u šifriranom obliku.</li> <li>Sve promjene lozinke također se prenose u šifriranom obliku.</li> </ul>

#### Omogućavanje internetskog poslužitelja

Ako je internetski poslužitelj onemogućen, može se ponovno omogućiti samo sa stavkom parametar **Web server functionality** preko sljedećih opcija za upravljanje:

- Preko alata za upravljanje "FieldCare"
- Preko alata za upravljanje "DeviceCare"

#### 6.3.7 Odjava

Prije odjave po potrebi provedite kreiranje sigurnosne kopije preko funkcije **Upravljanje podacima** (učitavanje konfiguracije iz uređaja).

- 1. Odaberite unos **Odjava** u redu s funkcijama.
  - └ Pojavit će se početna stranica s okvirom Odjava.
- 2. Zatvorite internetski preglednik.
- 3. Ako više ne postoji potreba:

Resetirajte izmijenjene postavke internetskog protokola (TCP/IP)  $\rightarrow \cong$  25.

## 6.4 Pristup radnom izborniku preko alata za upravljanje



Operativnom izborniku također se može pristupiti pomoću alata za upravljanje FieldCarei DeviceCare. Pogledajte Upute za uporabu uređaja.

# 7 Integracija u sustav

Detaljne informacije o integraciji sustava potražite u uputama za uporabu uređaja.

- Pregled datoteka opisa uređaja:
  - Trenutačna verzija podataka za uređaj
  - Alati za upravljanje
- Mjerne varijable putem HART protokola
- Funkcionalnost načina ekspozicije u skladu s HART 7 specifikacijom

# 8 Puštanje u rad

## 8.1 Provjera funkcije

Prije puštanja uređaja za mjerenje u pogon:

- ▶ Provjerite jesu li provedene provjere poslije montaže i priključivanja.
- Lista provjere "Provjera nakon montaže"
- Lista provjere "Provjera nakon priključivanja <br/>  $\rightarrow \ \bigspace{1.5}\ \b$

## 8.2 Postavka operativnog jezika

Tvorničke postavke: engleski ili naručeni lokalni jezik

Radni jezik može se postaviti u FieldCare, DeviceCare ili putem mrežnog poslužitelja: Operation  $\rightarrow$  Display language

# 8.3 Konfiguriranje uređaja za mjerenje

Izbornik **Setup** sa svojim podizbornicima omogućava brzo puštanje u pogon mjernog uređaja. Podizbornici sadrže sve parametre potrebne za konfiguraciju, kao što su parametri za mjerenje ili komunikaciju.



Podizbornici dostupni u određenom uređaju mogu se razlikovati zbog verzije uređaja (npr. senzor).

Podizbornik	Značenje
Medium selection	Definirajte medij
Current output 1	Postavite izlaz
Pulse/frequency/switch output 1	Konfigurirajte odabranu vrstu izlaza
Output conditioning	Odredite uvjetovanje izlaza
System units	Konfigurirajte jedinice za sve mjerene vrijednosti
Communication	Konfigurirajte digitalno komunikacijsko sučelje
Display	Konfigurirajte prikaz izmjerene vrijednosti
Low flow cut off	Postavljanje prekida niskog protoka
Partially filled pipe detection	Konfigurirajte djelomičnu i praznu detekciju cijevi
HART input	Konfigurirajte ulaz HART

## 8.4 Postavke zaštite od neovlaštena pristupa

Postoje sljedeće opcije zaštite od pisanja kako bi se zaštitila konfiguracija mjernog uređaja od nenamjerne izmjene:

- Zaštitite pristup parametrima putem pristupnog koda
- Zaštitite pristup lokalnoj operaciji putem zaključavanja ključem
- Zaštitite pristup mjernom uređaju preko zaštitnog prekidača za pisanje



Detaljne informacije o zaštiti postavki od neovlaštenog pristupa potražite u uputama za uporabu uređaja.

# 9 Informacije o dijagnostici

Svi kvarovi koje uređaj za mjerenje prepozna prikazuju se na početnoj stranici alata za upravljanje nakon uspostavljanja veze i na početnoj stranici web preglednika jednom kada se korisnik prijavio.

Za svaku dijagnostičku poruku osigurane su mjere otklanjanja problema kako bi se brzo riješili problemi.

- U Web pregledniku: mjere otklanjanja problema prikazane su crveno na početnoj stranici pokraj dijagnostičke poruke → 
  <sup>(1)</sup> 26.
- U programu FieldCare: mjere otklanjanja problema prikazuju se na početnoj stranici u zasebnom polju ispod dijagnostičke poruke: pogledajte Upute za uporabu uređaja

□          □	L 東 注 / 日 [夏 2 日	2 章 F • 4 個 個 個 個 Mass flow: 2 12.34 kg/h	
Status signal:	W Function check	C)	
	· 🗠 👍 😽		
XXXXXX  XXX  XX	C485 Simu	Instrument health status	
P Remedy information: P Access status tooling:	Deactivate Mainenance	Failure (F)	
Operation     Setup     Diagnostics     Fynert		Function check (C)         Diagnostics 1:         Remedy information:         Deactivate Simulation (Service )	— 2
		Image: Strength of Strengt of Strength of Strength of Strength of Stren	— 3

A0021799-HR

- 1 Područje statusa sa signalom statusa
- 2 Informacije o dijagnostici
- 3 Informacija za ispravak sa servisnim ID-om
- ▶ Provedite prikazane mjere otklanjanja.



71694423

# www.addresses.endress.com

